

# Rapport du Fonds de soutien

À l'intérieur: page 2: L'École de gestion John-Molson; Génie et informatique; Les facultés/la bibliothèque; Le Cercle du millénaire; page 3: Liste des donateurs et donatrices

## À tous nos bénévoles, merci!

Chaque année dans le *Rapport du Fonds de soutien*, l'Université tient à souligner l'appui financier que lui accordent ses donateurs. Ce soutien est déterminant, il va sans dire, pour l'aider à créer et à bonifier les bourses octroyées aux étudiants, les chaires d'enseignement ou de recherche et les collections de la bibliothèque, par exemple. Mais comment évaluer et chiffrer les heures, l'énergie et la passion que lui consacrent sans relâche ses diplômés-es et ses amis-es? Leur apport, pourtant, est inestimable. Sans eux, sans elles, l'Université serait incapable de financer toute la panoplie d'activités qu'elle tient à offrir à la communauté. L'ONU ayant décrété l'année 2001 *Année internationale des bénévoles*, ce Rapport est dédié tout particulièrement à nos propres bénévoles, et ils sont nombreux. Notre profonde gratitude va à nos trois associations de diplômés — de Concordia, de Sir George Williams et de Loyola, qui œuvrent ici même ou à l'intérieur de nos différentes sections internationales — aux bénévoles qui sollicitent inlassablement les donateurs potentiels, au personnel chargé de recueillir des fonds, aux membres du Conseil de l'Université et des comités consultatifs facultaires et, enfin, à toutes les personnes qui nous apportent leur précieux concours par des moyens autres que financiers.

## 45 000 Diplômés-es rejoints par téléphone

Pourquoi croyez-vous que les contacts personnels soient si importants quand vient le moment de recueillir de l'argent? C'est prouvé, rencontrer les donateurs potentiels en personne reste encore la manière la plus efficace, la plus chargée de sens pour réussir une souscription. Mais de là à toucher personnellement 110 000 diplômés, il y a un pas, direz-vous. «Et le téléphone?», répondront les 45 étudiantes et étudiants engagés par l'Université pour pressentir les donateurs. En 2000-2001, du mois d'octobre à la mi-avril, le dynamique groupe a contacté 45 000 anciens étudiants et recueilli plus de 320 000 \$ provenant de quelque 9 000 d'entre eux. C'est un record que ces as ont réalisé dans le nouveau Centre d'appel adjacent au Bureau du soutien universitaire et des relations avec les diplômés-es, au 5<sup>e</sup> étage de la Tour du Faubourg.

Le coordonnateur de la sollicitation téléphonique, M. Paul Chesser, le contact personnel qui s'établit par ce moyen plaît beaucoup aux diplômés, qui aiment parler avec nos étudiants et apprécient d'être informés des dernières nouvelles du campus. De leur côté, les étudiants en profitent pour glaner des informations très utiles: changements d'adresses, données démographiques, etc.; ainsi, l'an dernier, ils ont répertorié l'adresse électronique de plus de 7 000 de nos diplômés. Sans compter que ces conversations sont l'occasion toute trouvée de prendre le pouls des anciens par



Dans leurs nouveaux locaux, les étudiants chargés de la sollicitation téléphonique, en plus de recueillir des fonds, permettent à nos diplômés de parler à la jeune génération et de se tenir au fait de ce qui se passe à l'Université.

rapport à l'évolution de leur *alma mater* et de répondre à leurs questions.

### Honorer ses engagements

L'un des principaux objectifs pour l'année qui vient et, en fait, pour l'ensemble de la campagne annuelle, est de faire en sorte que les personnes qui se sont engagées à

faire un don honorent effectivement leur promesse. Comme le fait remarquer Paul Chesser, les coûts du suivi des dons en souffrance sont élevés: «Afin d'optimiser votre don, le mieux est de le verser le plus tôt possible». C'est l'un des messages qu'il compte transmettre aux diplômés au cours de la campagne 2001-2002 qui, espère-t-on, battra les records des années précédentes.

## Le Cercle du Millénaire

Le Cercle du millénaire est un groupe honorifique créé par l'Université au terme de la *Campagne du III<sup>e</sup> millénaire*, qui s'est déroulée de 1996 à 1999, afin de reconnaître les différents niveaux de soutien manifestés durant la campagne.

Le 17 avril 2001, le recteur a offert chez lui le dîner inaugural en l'honneur des donateurs qui avaient fait une contribution de 100 000 \$ et plus. Depuis juin 2001, toute personne qui verse ou s'engage à verser 25 000 \$ et plus par année devient membre annuel de ce prestigieux groupe.

### Membres du Cercle du millénaire 2000-2001:

William W. Ashby, S BCom 64, S BA 66  
Francesco Bellini, L BSc 72  
W. John Bennett  
G. Drummond Birks, doc. honor. 89  
Bruce R. Birmingham, BCom 77  
Lawrence S. Bloomberg, S BCom 63, doc. honor. 96  
Andrea Bronfman et Charles Bronfman, doc. honor. 92  
Baljit et Roshni Chadha  
André Desmarais, BCom 78  
Jane H. (Pam) Dunn  
W. Brian Edwards, L BCom 71  
Leonard et Bina Ellen  
Harriet et Abe Gold  
Ned Goodman, doc. honor. 94  
Norman D. Hébert père  
Mel Hoppenheim

Michal et Renata Hornstein  
Mark J. Hornstein, MBA 93  
Sam Hornstein  
Stephen A. Jarislowsky et M. Gail Jarislowsky, MA 91  
Paul Kefalas, BEng 75, MEng 79, doc. honor. 96  
Daniel Langlois  
Luigi Liberatore  
Edith Low-Beer  
Eric H. et Jane Molson  
Rory Olson, BCom 85  
William Pedvis  
Richard Pedvis  
Penny Pedvis-Tevel  
Susan Raymer, L BA 71  
Jeremy Reitman  
Richard J. Renaud, L BCom 69 et Carolyn Renaud  
Miriam J. Roland  
Lino Saputo  
James M. Stanford, L BSc 58, doc. honor. 2000  
Brian J. Steck, S BCom 68  
Marilyn Steinberg-Cobrin  
Liliane Stewart  
Sebastian van Berkomp, S BCom 69  
Ben Weider, doc. honor. 94  
Jonathan I. Wener, S BCom 71 et Susan Wener  
Kenneth W. Woods, MBA 75  
John Xanthoudakis

Le *Rapport du Fonds de soutien* de l'Université Concordia est une réalisation du Bureau du soutien universitaire et des relations avec les diplômés-es. Il est envoyé par la poste aux personnes qui ont fait des dons ou promesses de dons de 250\$ et plus durant l'exercice financier 2000-2001.

Prière d'excuser les erreurs ou omissions qui auraient pu

s'y glisser. Adresse de correspondance: Bureau du soutien universitaire et des relations avec les diplômés-es, FB 520, 1455, boul. de Maisonneuve Ouest, Montréal (Québec) H3G 1M8; téléphone (514) 848-4856; télécopieur (514) 848-2826. Conception: Service de communications/marketing de l'Université. Version française: Service de traduction de l'Université.



UNIVERSITÉ  
Concordia



# Facultés, bibliothèques et initiatives spéciales

Les dons faits à l'Université sont soit assignés à l'une des quatre facultés ou à la bibliothèque, soit expressément destinés à la réalisation d'initiatives particulières. En voici quelques exemples pour l'année 2000-2001:

## Faculté des arts et des sciences

En septembre 2000, la Faculté des arts et des sciences instituait une remise de prix en l'honneur de ses étudiants de haut calibre. Lors d'une cérémonie qui s'est déroulée à la salle de concert Oscar Peterson, 104 d'entre eux ont donc reçu un certificat d'excellence assorti d'un prix de 250 \$. Ils ont été choisis parmi ceux et celles qui avaient obtenu la moyenne générale la plus élevée en 1999-2000 à la Faculté, qui espère faire de cette soirée d'honneur un événement annuel appelé à prendre de l'ampleur. Ces prix ont pu être octroyés grâce au Fonds de développement de la Faculté.

Au cours de cette cérémonie présidée par le recteur, M. Frederick Lowy, et le doyen, M. Martin Singer, la Faculté a par ailleurs attribué dix bourses de 5 000 \$ à de nouveaux étudiants étrangers qui ne sont ni résidents, ni citoyens du Canada. Il s'agissait aussi d'une nouvelle initiative de la Faculté.

Voilà deux exemples des efforts que ne cesse de faire la Faculté pour reconnaître les réalisations de ses étudiants les plus doués. Comme l'Université attire de meilleurs étudiants et en plus grand nombre, ces prix ont le mérite de récompenser leurs efforts, de contribuer à les retenir et de faciliter leur séjour chez nous.

«Si nos activités de recherche ont beaucoup progressé grâce aux subventions que nous avons obtenues, l'événement majeur a sans contredit été l'établissement du Centre BioChem Pharma de recherche en génomique, qui nous a permis d'acquérir une légitimité aux yeux des organismes subventionnaires.» — Adrian Tsang, professeur agrégé de biologie et directeur du Centre de génomique structurale et fonctionnelle, qui encadre le Centre de génomique.

Pour obtenir plus de renseignements sur les possibilités de faire un don à la Faculté des arts et des sciences, communiquez avec M<sup>me</sup> Lori Abramowitz, agent de financement, (514) 848-4387, [loria@vax2.concordia.ca](mailto:loria@vax2.concordia.ca).

## École de gestion John-Molson

2000-2001 aura été une année charnière pour la Faculté de commerce et d'administration, qui a notamment changé son nom pour l'École de gestion John-Molson. La famille Molson a fait passer son don de 3,5 M\$ à 10 M\$ en vue de la construction d'un nouvel édifice, dans le cadre de la Campagne du III<sup>e</sup> millénaire.

L'École a également inauguré cette année deux chaires et deux postes de professeur distingué grâce à un apport de 3 M\$ destiné à la recherche, provenant de membres du milieu des affaires canadiens. Le professeur de comptabilité Michel Magnan a été nommé titulaire de la chaire en comptabilité Lawrence Bloomberg, le professeur de finances Lawrence Kryzanowski, titulaire de la chaire de placement en finance Ned Goodman, le professeur de marketing Michel Laroche, professeur distingué Banque Royale en marketing et le professeur de sciences de la gestion Bakr Ibrahim, professeur distingué CIBC en entreprises familiales. Selon Danielle Morin, doyenne associée aux programmes d'études supérieures et à la recherche, «la création de ces quatre nouveaux postes de recherche permettra à l'École de rehausser son profil, déjà élevé, de chef de file de la recherche en entreprise».

«Je ne connais aucune autre université aussi franchement ouverte à la diversité. Étudiants, administrateurs, professeurs et diplômés représentent un riche échantillon des cultures du monde entier. Et que dire de la somme d'expérience qu'ils apportent !» — Eric Molson, chancelier de l'Université Concordia et président du Conseil de Molson Inc.

Pour obtenir plus de renseignements sur les possibilités de faire un don à l'École de gestion John-Molson, veuillez communiquer avec M<sup>me</sup> Cornelia Molson, directrice, soutien universitaire et relations avec les diplômés, École de gestion John-Molson, (514) 848-7581, télécopieur (514)848-4145, [cmolson@jmsb.concordia.ca](mailto:cmolson@jmsb.concordia.ca).



Le doyen Moshen Anvari de l'École de gestion John-Molson en compagnie de Lawrence Bloomberg et du professeur de comptabilité Michel Magnan, nommé titulaire de la chaire en comptabilité Lawrence Bloomberg lors de la cérémonie d'inauguration du 31 mai 2001.

collaborer à des projets de conception et d'innovation avec des entreprises aérospatiales; de plus, il leur donne accès à des installations interactives et du matériel informatique à la fine pointe de la technologie ainsi qu'à un centre de documentation spécialisé.

L'Institut abritera le laboratoire de conception multidisciplinaire Pratt et Whitney Canada, qui fournira aux étudiants l'occasion de collaborer à des projets en aérospatiale dans un environnement industriel. Il est dirigé par M. Hany Moustapha, professeur associé de génie mécanique à l'Université Concordia. Il est affilié au Département de génie mécanique, qui offre déjà des programmes de 1<sup>er</sup>, 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> cycles en aérospatiale et collabore depuis longtemps avec P&WC ainsi qu'avec d'autres entreprises analogues de la région montréalaise.

«Les membres de notre famille ont fait leurs études à l'Université Concordia et nous voulions rendre à notre alma mater un peu de ce qu'elle nous a donné. Je souhaitais beaucoup faire quelque chose pour les étudiants.» — Norman Hébert père, lors de la création d'une récente bourse d'études supérieures dotée par ses soins, à l'intention des étudiants en génie mécanique.

Pour obtenir plus de renseignements sur les possibilités de faire un don à la Faculté de génie et d'informatique, veuillez communiquer avec M<sup>me</sup> Louise Quesnel, doyenne associée, affaires externes, (514) 848-3072, [quesnel@encs.concordia.ca](mailto:quesnel@encs.concordia.ca).

## Faculté des beaux-arts / Bibliothèques

L'Université a bénéficié de deux généreux dons de la Fondation de la famille Birks au cours de 2000-2001.

## Faculté des beaux-arts

Grâce de la Fondation de la famille Birks, le Centre de développement humain par les arts de la Faculté des beaux-arts aura la vie belle au cours des prochaines années, de l'avis de la coordonnatrice, Lenore Vosberg. Il offre des services cliniques de thérapie aux personnes ayant des difficultés de développement et propose une formation clinique aux étudiants des cycles supérieurs inscrits au programme de thérapies par les arts.

Parmi ses activités de sensibilisation du public, il a monté deux spectacles musicaux depuis 1996 sous la direction du professeur de thérapie par les arts, Stephen Snow; en 2001, il a réalisé un disque, *I Can !*, sur lequel se trouvent les chansons de ces spectacles. Le don de la Fondation Birks l'aidera à réaliser ses futures productions. Il bénéficie également de l'aide financière d'autres fondations qui le secondent dans ses activités et ses efforts de diffusion.

Pour obtenir plus de renseignement sur les possibilités de faire un don à la Faculté des beaux-arts, veuillez communiquer avec M<sup>me</sup> Kathleen Perry, doyenne associée, ressources et développement, (514)848-4272, [kperry@vax2.concordia.ca](mailto:kperry@vax2.concordia.ca).

## Bibliothèques

La Fondation de la famille Birks a par ailleurs aidé la bibliothèque à souscrire un abonnement annuel à la collection électronique JSTOR. Spécialisée dans le stockage d'information, cette onéreuse collection permet aux étudiants, aux professeurs et au personnel de retrouver aisément des revues savantes archivées, en sciences humaines et lettres, en sciences sociales et dans d'autres disciplines.

## Faculté de génie et d'informatique

Grâce en grande partie à une entente de 1,2 M\$ conclue avec Pratt et Whitney Canada (P&WC), qui comprend un don en espèces, des dons en nature et un contrat quinquennal, la Faculté de génie et d'informatique a pu établir l'Institut de conception et d'innovation aérospatiales de Concordia en l'an 2000. L'Institut offre des séminaires et des ateliers aux ingénieurs en exercice et permet aux étudiants des trois cycles de

Auparavant, la bibliothèque possédait ces périodiques spécialisés, quand ils étaient accessibles, sous leur forme reliée uniquement, ce qui en rendait la consultation longue et difficile; en outre, elle ne détenait qu'un seul exemplaire par revue. A présent, toute personne qui a accès au réseau Internet peut, en quelques minutes, consulter des dizaines de revues dans des domaines éclectiques comme les études afro-américaines, la philosophie et les statistiques. En outre, l'accès simultané à JSTOR est illimité.

Mis à part tous les avantages que cette collection électronique représente pour les usagers, le directeur de la bibliothèque, Bill Curran, observe qu'elle est extrêmement utile pour la bibliothèque, à qui elle fait sauver de l'espace, du travail et de l'argent en éliminant le besoin de relier, de ranger et de conserver tous ces précieux périodiques sur les rayons.

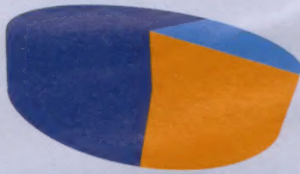
Comme on s'en doute, cette indispensable collection américaine coûte cher: une contribution initiale de 24 000 \$ US plus un abonnement annuel de 4 000 \$ US. C'est ici qu'intervient la Fondation Birks, qui a permis d'engager cette dépense, pour le plus grand bonheur des milliers d'usagers et des bibliothécaires.

«Je suis étudiante en première année en art du design, ce qui implique, naturellement, des frais de scolarité et toutes sortes d'autres dépenses, comme du matériel d'artiste. Grâce au prix qu'on m'a accordé, je n'ai plus qu'à jongler avec mes toiles, et non pas avec mes problèmes matériels.» — Eva, récipiendaire de la bourse d'entrée Carolyn & Richard Renaud.

Pour obtenir plus de renseignements sur les possibilités de faire un don à la bibliothèque de l'Université, veuillez communiquer avec M. Bill Curran, directeur, (514) 848-7695, [wcurran@alcor.concordia.ca](mailto:wcurran@alcor.concordia.ca).

## Campagne de souscription 2000-2001

Campagne de financement	9,491,645 \$	60.3 %
Fonds de construction	3,847,416 \$	24.4 %
Campagne Annuelle	2,408,273 \$	15.3 %
Total	15,747,334 \$	



## Provenance des dons 2000-2001

Diplômés	\$7,932,442	50 %
Entreprises	4,597,217 \$	29 %
Fondations	1,997,195 \$	13 %
Communauté universitaire*, Amis-es et autres	1,220,480 \$	8 %
Total	15,747,334 \$	

\* Sont compris les dons provenant des membres du corps professoral, du personnel, des étudiants ainsi que des parents.

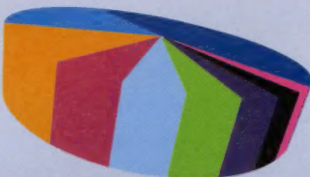


## Affectation des dons au fonds 2000-2001

Bourses d'études, de subsistance et de perfectionnement (1)	\$3,409,194	21.6 %
Facultés et départements	630,169 \$	4.0 %
Besoins prioritaires de l'Université (Fonds sans restrictions*)	1,677,331 \$	10.7 %
Chaires et postes de professeur distingué	747,946 \$	4.7 %
Ressources matérielles	7,271,815 \$	46.2 %
Aquisitions des bibliothèques et de la galerie d'art	597,263 \$	3.8 %
Équipement	475,224 \$	3.0 %
Sports	411,437 \$	2.6 %
Recherche	526,955 \$	3.3 %
Total	15,747,334 \$	

(French translation to be placed here) (1) Includes Scholarships, Fellowships, Bursaries, Student Emergency Loan, Educational Loan, Student Life Initiative and Student Emergency Food Fund.

\* Les fonds sans restrictions (que les donateurs n'affectent pas nommément à une priorité spécifique) permettent à l'Université d'assigner un don aux besoins qu'elle juge les plus pressants chaque année, soit les bourses d'études, de perfectionnement et de subsistance pour les étudiants.



## Comité du Fonds de soutien 2000-2001:

Peter Kruyt, BCom 78, président; Albert Carbone, BEng 81, MEng 84; Norman Hébert fils, BCom 77; Randy Kelly, BCom 78; Marianna Simeone, BA 86; Peter G. McAuslan, S BA 72; Susan Raymer, L BA 71; Ken Woods, MBA 75.